

雙方已臨攤牌階段今日再行會議
罷工影响經濟嚴重政府急謀解決

 (雲訊) 昨此間由中央指派的仲裁員甫里博士主持的麥勞會糾紛問題會議，乃由最高級人員組成的會議，是從來未有過。

據稱：赴會者除甫里博士外，其餘為中央勞工部長麥考陳，四大麥勞會的總經理，工會則由愛沈領導其他工會代表參加。該會一直開至午夜時散會尙無結果，各方贊同於今日再度舉行會議。

加首相早已公佈，準備攤牌行動，以謀徹底解決麥谷罷工。

甫里博士謂：現雖尙未解決，但勞資雙方尙再行會議，前途仍甚光明。但倘於數日仍難協調，則全加將會進入緊急狀態。

(雲訊) 本埠簡氏公司代理之香港

(雲訊)本埠簡氏公司代理之香港李成興純淨蠟油，價銳相宜，貨質優良，於受至各地僑胞歡迎採用。簡氏公司爲大量推銷起見，最近獲得港方李成興公司同意，除特價推銷外，凡僑胞購買該公司蠟油，另有贈送該公司最近運到大宗蠟油抵步，請參看該公司刊本報之廣告，便知詳情。

明日一幕奇特比賽

(雲訊)本埠洪門排球隊勁旅於本星期日(即八日)特排出一幕友誼賽，時間中午二時半在市提干拿球場舉行比賽，肥與瘦之戰，歡迎僑胞參觀。

八月廿二在雲舉行

(續昨)華盛頓，波市頓，費城，保地磨，紐約，加拿大滿地可，多明度，坎開頓，卡技利，點開頓，濕地辟，市役汗，列必殊，片片佐治，域多利等遠近代表百餘人，連同眷屬及觀禮員約計二百餘人，大會等備席宴百餘席，

定新華僑，福祿壽，竹林園三大揭典禮慶會之公燕場所，香巷

並預定新華館、麗祿壽、竹林園三大酒樓爲揭幕典禮慶會之公議場所，香港李成興蠔油魚膠廠，特即從香港寄來該公司精製之蠔油魚露一大批，屆時席上敬送各代表嘉賓暨各昆仲，盛情尤爲可喜。

至廿二日一連四天，公演粵劇助

九日至廿二日一連四天，公演粵劇助慶，查李氏世胄華族，族人僑居美洲者尤衆，今在雲埠舉行懇親大會，歡聚天倫，華承棣萼，促進族務，以策來茲，其意義至爲重大云。（完）

東方組開始聯賽今晚士担必出戰沙省

後宛城隊猛烈反攻，十二碼傳球入分，成七比七，第二節獅子隊連連進攻被阻，金片「菲高」欠佳，宛城隊得球後直搗獅子隊十二碼被阻，得三分，十七比七，獅隊反攻中在宛城十六碼失球被宛城隊得球，在獅子隊八碼，三度扣關被阻，獅隊得球無法過關，寶滿踢球被封，宛城隊得球入分，成十六比七完上半場。第三節雙方無建樹，至第四節宛城隊士氣如虹，路易斯過關得分，廿三比七。最後五分鐘，獅子隊摩里斯入替布洛，展開全面反擊，在宛城廿五碼三次進攻被阻，其後再度得球進攻，祖給傳球摩里斯入分，成廿三比十四，踢球後宛城隊失球，獅隊得球後擲士重來，夫廉明過關斯將又入分，轉成廿三比廿一，無容時間多，獅子隊又以美士入分，成廿三比廿二。

(雲評) 振華聲社社員黃士蓮女士，日前不幸遭同儕，首由社財政預助款項濟急，繼代呼籲社友捐助，計振華聲社一百元，趙汝禮，簡國安每卅元，許恩，黃洵輝，林榮每廿五元，曾群益，鄭炯光每廿元，蕭偉雄，陳文彬，黃滔，岑兆英，李耀樞，劉亮成，呂定國，廖俠相，鄭少堂堂亮成，鄭炎才，徐競生，呂頌韶，關文剛，李漢生，馮浪帆，簡賢良

，林麗筠，龐明每十元，馮恒煊，鄭兆安，鄭新福，雷兆能每五元。

僑善善長有李蘭芳女士廿元，葉錦十元，林英勵，關邦建每五元，林韶慎三元。

域多利訊) 酋長班納於五日

經指派皇家委員會担任此項工作。

省長謂：彼希望此皇家委員會，能於下一次省議會開幕之前，向政府提出報告書，以便在下次省議會中，加予討論及立法。

雲訊) 省政府於昨五日披露

(雲訊) 省政府於昨五日披露計劃，在獅門橋附近建築一條第一海峽的橋樑，須要費用一億零九百萬元，雲市及北岸的市鎮，認為他們不能付出四千四百萬元數目。

內領義昌血火賣用

清韻義侶恤款續訊

（雲訊）此間清韻哥樂社藝員黃玉蓮女士，自從住宅不幸，遭祝融光顧，焚去物具不少，該社有見及此，遂義倡

海外，常存樂善之心，見義勇

清韻音樂社五十元，林時青卅元，李耀垣十五元，林時青夫人，羅仲仁，廿元，振雄，林耀儀，黃澤，雷玉環，新潮社，李月娥，華新書局，凌耀祥，李日明，吳官權，黃邦，薛彬每十元。

【未完】

明日天晴

間有陰雲

秘錄內井四郎著一元二五

東瀛雜誌錄內并四郎著一元二五
奇異的性質浴衣著式冊一元八
春宵花影郭良恩著二冊三元六
長門憶碧侶著
心魂之靈後人著
靈與黑玉靈著
寂寞的戀懷郭良恩著
別笑，湯美依達著
大戶人家史得著二冊
苦樂情場後人著
蒙妮坦日記依達著三冊二元五
歷史性文藝唯性史三冊一元五
天堂姻緣後人著
白領紳士鄭慈著
王子亦舒著八毫嬌娃後人一元一
實用格言大全汪潔碧著二元二五
象棋大全曾謝聚合著十冊四元五
關內遼東一局棋
酒醉談兵錄陳少校
晚鐘 幻影著
一元七毫五
一元三毫
一元叁毛五

Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

蕩女癡男 著 毛姆原 著 三元五毛
好青春俊 著 二元五毛

頂上立地梅山遊閣十六冊 八元
天香綴臥生著全卅冊十五毫
海峽劍飛鏢岳川 七冊二元四
瀟橋風雲飛滿天武陵樵子著
焚心及金鏢 全卅六冊一十四元四毫
絳雪玄霜臥龍生卅五冊十二元三
卅洗地獄島金鋒 十冊三十五毫
虎鹿熊狼猴樂春暉十八冊 九元
奇麟異鳳 憶文 全廿冊十元
劍網十三重金鋒 十六冊五元
情俠雙俠 金陵十四冊四元九毫
樗刀笑天錄岳川 卅冊 一元四
十二女金剛張夢蓮十三冊四元六
滿洲皇帝傳續子家 七毫五
末代皇帝傳續 丁雨 一元三五
前清宣統皇帝自傳傳續著
我的前半生一二三集每集 一元
甘迺迺夫人回憶錄陳文譯 壹元

五毛三元二 著原姆毛男癡女蕩
五毛五元二 著人俊春青好大

項天立地梅山遊龍十六冊 八元
 天香麗韻人生著全卅冊十元五毫
 海峽藏龍金鋒著十冊 三元六毫
 嶺南劍飛燕岳川 七冊二元四毫
 瀟湘風雲飛滿天武陵樵子著
 雪州六冊一十四元四毫
 焚心及金陵 十八冊 九元
 絳雪玄霜臥龍生卅五冊十二元三毫
 卅洗地獄島金輝十冊三元五毫
 虎鹿熊狼燕與春輝十八冊 九元
 奇麟異風 憶文 全廿冊十元
 劍網十三重金鋒 十六冊五元六毫
 情俠雙雙 金陵十四冊四元九毫
 橫刀笑天鍊岳川 四冊 一元四毫
 十二女金剛 張夢蓮十三冊四元六毫
 滿洲皇帝鴻運子家 七卷五毫
 宋代皇帝鴻運 丁雨 一元三五毫
 前清宣統皇帝自傳傳錄著
 我的前半生一二三集每集 一元
 甘嫺旭夫人回憶錄陳文譯 壹元
 der St., Vancouver 4. B. C.

208 E. PENDER ST. 伍 澤 德 商 秀 英 事 務 所 辦 車 庫 電 話 MU 2-5284

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance
 夜間電話: 伍漢雄 RE 3-5743 伍漢泰 AI 3-3881 鍾天賜 878-4575 鄭善源 HF

夜間電話：伍澤濂 RE 3-5743 伍澤森 AL 3-3881 鍾天賜 876-4575 鄭豐福 HE
本號每日接有新住家屋柏文樓宇出賣，請駕臨本號或電話詢問

③新翠閣。三大睡房。餐廳。客廳。書。切最新設備。法台和車房。價錢由壹萬六千餘起。伍澤森合。洋合和車房。土庫乃有三睡房。三套水廁。新電線水喉。壹萬零八百元。近庫。間鍾大賜。

④近庫平屋。五大睡房。自動煤油爐氣。熱水。兩廁間。開價七千多。欲買近庫而不怕拆者。請向伍澤森君詢問。先到先得。請勿自誤。

⑤八廳房五個睡房土德五堵夾有陽台車房抵買觀屋。近妙吹。自動爐氣。一個半步落到學校巴士。

⑥一萬零九百元開價。千五百可入伙。間鍾天賜。

⑦唐人埠屋數間。在天寶街。佐治街和奇化街。全係西人屋主。價錢由七千多起。請向伍澤森。

⑧六千五百元可買大廳房叁睡房觀屋。自動爐氣。土庫另有二房。近庫巴士。抵買。間鍾天賜。

⑨平靚靚屋一間。戶蘭飛區。直落巴士沿其士定街落腳。交通便。近學校。新型設備。三大睡房。天台車房均備。取價壹萬六千五百元。問伍澤森。

⑩兩廚房車廁所人息平房出賃。每月一百五十元收入。近乃廳和二街。開價七千餘。問伍澤森。

⑪近水廁。靚夾抵買。八千五百元。間鍾天賜。

⑫夾邊並聯平房。各有各門口出入。各有各電線熱水及自動爐氣。附近有三睡房。非常雅潔。位於十一街與蘭街附近。全價壹萬七千元。伍澤森。

⑬街角菓店。每日生意七八十元。地位良好。大有發展機會。業主因事急讓。只取價一千五百元。抵買可也。請向伍澤森。

⑭繁盛公路旁開結。以售賣水果菜爲大宗。衆皆鐘頭什貨。生意興。餘後有三廳房合法居住。租項低。利錢深。取價五千元。請向伍澤森。

間。每月收租壹千四百餘元。樹角

●華貴新型抵買栢文八組。另有六睡房靚屋寄間。時時賞滿。新水喉線。新自動爐氣。月入息六百元。全價僅四萬餘元。詳情向純天賜。

●新翠閣間。三睡房。食廳。客廳。寄切最新設備。洋台和車房。價錢由壹萬六千起。伍澤森。

●合法戰利品。土庫另有三套連廁。新電線水喉。寄萬零八百元。近埠。間鍾大賜。

Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-1025

QUON ON COMPANY LIM.
438 Main St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-1025

號 安 均

美國總統輪船公司爲優待旅客。決定再次舉辦廉價船票。
由三藩市至香港來回票減收七五折。由十月十八日起生
效力。最遲須在明年三月十八日由香港返加。僑胞欲回港
省親或遊覽。請預早定位。以免向隅。

日前佈告謂由香港來加拿大飛機票在八月及九月份減價三
份之一。因未經批准。未能實行。由香港來雪埠機票現仍
照舊單程收五百四十一元。及程收九百七十三元。

飛格票船票大減價廣告

勸君有機嘗鳳點

appreciation
along with
t we have
rving you.
E

☐ 龔貞信花舖 電話：七三三三〇四

KUNG CHING SUN 3295 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B. C.

均安號

飛機票 船票 大減價廣告

美國總統輪船公司爲優待旅客。決定再次舉辦廉價船票。由三藩市至香港來回票減收七五折。由十月十八日起生效力。最遲須在明年三月十八日由香港返加。僑胞欲回港省親或遊覽。請預早定位。以免向隅。

日前佈告謂由香港來加拿大飛機票在八月及九月份減價三份之一。因未經批准。未能實行。由香港來雲埠機票現仍照舊單程收五百四十一元。及程收九百七十三元。

信花舖 電話：七三三二五三〇四

ING SUN 3295 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B. C.

機 嘗 鳳 點

ppreciation
along with
t we have
rving you.

E

香港註冊
香港外匯兌換銀行 經營銀行一切業務

本行 **華僑服務部** 辦理

華僑匯款 —— 全國通匯 解款迅速
華僑存款 —— 安全便利 利息優厚
香港解款 —— 即收即解 快捷妥當

◀ 接受華僑委託事項 ▶

代辦華僑投資 購建華僑房屋 代收款項
代買樓宇 代收租項 信託保管 購寄物品
尋訪親友及其他各種業務委託洽詢事項
歡迎委託 竭誠服務 備有簡章 函索即寄

總 行
香港德輔道中一號 A
Nanyang Commercial Bank Ltd.,
1 A Des Voeux Road, C.,
HONG KONG
電報掛號：“NANYANGBANK”

總統船海上旅行 最舒適
 本公司竭誠為僑胞服務。備有華貴客輪常川駐
 來往舊金山、香港及遠東各埠。船上分設頭
 等及經濟位。房位舒適。餽饌豐富。招呼
 週到。如蒙垂顧。請向各旅行社接洽或親拿
 下址函詢。無任歡迎。
 茲將最近船期列后
 總統船名 由三藩市開 由香港開 到三藩市 總代理
 威爾遜 七月一日 七月廿三 八月九日
 克利夫蘭 七月十五 八月六日 八月廿三
 威爾遜 八月十二 九月三日 九月二十
 克利夫蘭 八月廿六 九月十七 十月四日
 經濟位分統房，八人，四人，兩人房由三藩市
 市至香港票價由叁百五十七元起。每客行李
 免費叁百五十磅。船期以月表印便備索。
 以上輪每抵一藩市照例上午八時泊五十號
 碼頭。

QUON ON COMPANY LTD.
 436 MAIN ST. VANCOUVER B. C. MU. 1-1026

AMERICAN-PRESIDENT-LINES
 美商美利堅
 公司船輪

【社影電光聲】

陳宮罵曹
新島仔 劉克宣
風雨幽蘭
南紅 江雪 謝賢
糊塗福星
林家聲 陳好逑
鳳凰姿
（一）銀合太子乞食御狀
任劍輝 陳寶珠 殷水伯
劇情 驚險 出色 顏色 新艷奪目
場面 堂皇偉大
四海一家親
林鳳 蕭芳芳 蕭芳芳 蕭芳芳

秘鑊

龍鳳館及田
氣特勝
書發路餐館蔡根旋立正

To all our patrons and
We wish to express
and thanks for the v
the flowers. It is del
your support and we
B. C. F.
119 East
Vancouver
Phon

To all our patrons and friends:
We wish to express our deepest appreciation and thanks for the well wishes you sent along with the flowers. It is delightful to know that we have your support and we look forward to serving you.

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-3953